



**PROCÈS-VERBAL de la séance ordinaire** du conseil de la Régie de police du Lac des Deux-Montagnes tenue par visioconférence le **mardi 21 septembre 2021** à compter de **17 h 39**.

À laquelle sont présents :

Madame Sonia Paulus, mairesse de la ville de Sainte-Marthe-sur-le-Lac  
Monsieur Denis Martin, maire de la ville de Deux-Montagnes  
Madame Sonia Fontaine, mairesse de la municipalité de Pointe-Calumet  
Monsieur Louis-Philippe Marineau, conseiller municipal, en remplacement de monsieur Benoit Proulx, maire de la municipalité de Saint-Joseph-du-Lac

Formant le quorum du conseil sous la présidence de Madame Sonia Paulus.

Sont également présents :

Monsieur Yvon Lemelin, directeur administratif et secrétaire-trésorier  
Monsieur Patrick Denis, directeur de police

**ORDRE DU JOUR**

**1. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Adoption de l'ordre du jour du 21 septembre 2021

**2. PROCÈS-VERBAUX**

2.1 Adoption du procès-verbal du 17 août 2021

**3. AUTORISATION DES COMPTES À PAYER**

Autorisation des comptes à payer au 21 septembre 2021 et approbation des paiements effectués en vertu du règlement 2015-04-M01

**4. RÉSOLUTIONS**

4.1 Protocole d'entente Services identification en temps réel et de gestion de l'information de justice pénale – autorisation de signature

4.2 Motion de félicitations – Départ à la retraite de monsieur Peter Spagnoli

4.3 Poste Sergent détective au renseignement criminel

4.4 Embauche d'une policière permanente

**5. AVIS DE MOTION**

n/a

**6. DÉPOT DE DOCUMENTS**

n/a

**7. RÈGLEMENTS**

n/a

**8. PÉRIODE DE QUESTIONS**

**9. LEVÉE DE LA SÉANCE**

Levée de la séance du 21 septembre 2021



1. **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Le quorum est constaté.

Il est **PROPOSÉ** par : Louis-Philippe Marineau

et **APPUYÉ** par : Sonia Fontaine

2021-09-052

**QUE** l'ordre du jour soit adopté tel que présenté.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

2. **PROCÈS-VERBAUX**

2.1 **ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX**

Chaque membre du conseil d'administration ayant reçu le procès-verbal de la séance ordinaire du 17 août 2021, au plus tard la veille de la présente séance, le secrétaire-trésorier est dispensé d'en faire la lecture.

Il est **PROPOSÉ** par : Denis Martin

et **APPUYÉ** par : Sonia Fontaine

2021-09-053

**D'APPROUVER** le procès-verbal de la séance ordinaire du 17 août 2021, tel que déposé.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

3. **AUTORISATION DES COMPTES À PAYER**

**ATTENDU QUE** les comptes à payer au 21 septembre 2021 totalisent un montant de 264 603,72 \$;

**ATTENDU QUE** les paiements électroniques effectués sans résolution en vertu du règlement 2015-04-M01 totalisent un montant de 273 849,54 \$ pour la période du 18 août au 21 septembre 2021;

**ATTENDU QUE** les remboursements des comptes de dépenses aux policiers effectués en vertu du règlement 2015-04-M01 totalisent un montant de 2 767,75 \$ pour la période du 18 août au 21 septembre 2021;

**ATTENDU QUE** chacun des membres du conseil d'administration a reçu une copie de la liste des comptes à payer, des paiements électroniques et des remboursements des comptes de dépenses aux policiers;



**EN CONSÉQUENCE,**

Il est **PROPOSÉ** par : Sonia Fontaine

et **APPUYÉ** par : Louis-Philippe Marineau

**D'AUTORISER** le paiement des comptes à payer présentés sur la liste établie au 21 septembre 2021 au montant de 264 603,72 \$;

**D'APPROUVER** les paiements électroniques effectués sans résolution en vertu du règlement 2015-04-M01 pour la période du 18 août au 21 septembre 2021 au montant de 273 849,54 \$;

2021-09-054

**D'APPROUVER** les remboursements des comptes de dépenses aux policiers en vertu du règlement 2015-04-M01 pour la période du 18 août au 21 septembre 2021 au montant de 2 767,75 \$.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

***Certificat de disponibilité de crédit***

*Je, soussigné, secrétaire-trésorier de la Régie de police du Lac des Deux-Montagnes, certifie qu'il y a des crédits disponibles prévus au budget permettant de procéder au paiement des montants ci-haut mentionnés.*

\_\_\_\_\_  
Yvon Lemelin, secrétaire-trésorier

**4. RÉSOLUTIONS**

**4.1 PROTOCOLE D'ENTENTE SERVICES IDENTIFICATION EN TEMPS RÉEL ET DE GESTION DE L'INFORMATION DE JUSTICE PÉNALE – AUTORISATION DE SIGNATURE**

**ATTENDU QUE** la Régie de police du Lac des Deux-Montagnes a obtenu sa certification pour accéder au Système de gestion de l'information de justice pénale (appelé ci-après système GIJP) et au Système d'identification en temps réel (appelé ci-après système ITR);

**ATTENDU QUE** les SCICTR sont responsables de déterminer la portée et le contenu du Répertoire national des casiers judiciaires de la GRC (appelé ci-après le Répertoire national) constitué de la base de données du système GIJP, de la Banque de données de l'identité judiciaire du CIPC et du Dépôt national d'empreintes digitales;

**EN CONSÉQUENCE,**

Il est **PROPOSÉ** par : Denis Martin

et **APPUYÉ** par : Sonia Fontaine

2021-09-055

**D'AUTORISER** le directeur de police à agir au nom de la régie pour conclure et signer une telle entente avec les SCICTR.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**



#### **4.2 MOTION DE FÉLICITATIONS – DÉPART À LA RETRAITE DE MONSIEUR PETER SPAGNOLI**

**CONSIDÉRANT** le départ à la retraite de monsieur Peter Spagnoli, policier à la section Renseignement criminel;

**CONSIDÉRANT** le travail consciencieux de celui-ci et son dévouement à l'égard des villes/municipalités desservies par la Régie de police du Lac des Deux-Montagnes et leurs concitoyens tout au long de sa carrière:

**EN CONSÉQUENCE,**

Il est **PROPOSÉ** par : Sonia Paulus  
et **APPUYÉ** unanimement

**DE SOULIGNER** le travail réalisé par monsieur Spagnoli, de lui offrir nos sincères remerciements et de lui souhaiter une heureuse retraite bien méritée.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

#### **4.3 POSTE SERGENT DÉTECTIVE AU RENSEIGNEMENT CRIMINEL**

**CONSIDÉRANT** le départ à la retraite de monsieur Peter Spagnoli, policier à la section Renseignement criminel;

**CONSIDÉRANT** les recommandations de monsieur Patrick Denis quant aux qualifications requises pour occuper ledit poste et aux candidatures admissibles pour un tel remplacement;

**EN CONSÉQUENCE,**

Il est **PROPOSÉ** par : Sonia Fontaine  
et **APPUYÉ** par : Louis-Philippe Marineau

**DE MODIFIER** la convention collective de travail des policiers et policières de la RPLDM afin de refléter les nouvelles qualifications requises pour le poste de sergent-détective au renseignement criminel.

**DE POURVOIR** au poste de sergent-détective au renseignement criminel parmi les candidatures reçues des sergents-détectives exclusivement, selon le processus de nomination prévu à la convention collective de travail des policiers et policières de la RPLDM.

**D'AJUSTER** la rémunération du sergent-détective au renseignement criminel au niveau des sergents-détectives prévu à la convention collective de travail des policiers et policières de la RPLDM.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

2021-09-056

2021-09-057



#### 4.4 EMBAUCHE D'UNE POLICIÈRE PERMANENTE

**CONSIDÉRANT** le départ à la retraite de monsieur Peter Spagnoli, policier à la section Renseignement criminel;

**CONSIDÉRANT** les recommandations de monsieur Patrick Denis;

**EN CONSÉQUENCE,**

Il est **PROPOSÉ** par : Sonia Paulus  
et **APPUYÉ** unanimement

2021-09-058

**DE PROCEDER** à l'embauche de la policière Mariane Fournier, matricule 333, à titre de policière permanente en date du 1<sup>er</sup> octobre 2021, et ce, conformément aux dispositions de la convention collective de travail des policiers et policières de la RPLDM.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

#### 5. AVIS DE MOTION

n/a

#### 6. DÉPÔT DE DOCUMENTS

6.1 n/a

#### 7. RÈGLEMENTS

n/a

#### 8. PÉRIODE DE QUESTIONS

#### 9. LEVÉE DE SÉANCE

Il est **PROPOSÉ** par : Louis-Philippe Marineau  
et **APPUYÉ** par : Denis Martin

2021-09-059

**QU'**à 17h43, la séance soit levée

Monsieur Denis Martin  
Maire de de la ville de Deux-Montagnes

Monsieur Yvon Lemelin  
Secrétaire-trésorier